







Podajemy do wiadomości publicznej, że na mocy koncesji władz amerykańskich z dnia 24-go listopada b. r.

**otworzyliśmy**

# ODDZIAŁ BANKU NASZEGO W NOWYM YORKU

pod firmą:

**UNION BANK OF THE CO-OPERATIVE SOCIETIES**  
**BANK ZWIĄZKU SPÓŁEK ZAROBKOWYCH**

z siedzibą:

**W NEW YORK CITY, 23-31 West 43-rd Street**

Adres telegraficzny: **ZAROBKOWY — NEWYORK.**

W zakres działania nowootworzonego Oddziału naszego, oprócz wszelkich czynności bankowych, wchodzić będzie  
**zwłaszcza przesyłanie pieniędzy z Ameryki do Polski.**

Odtąd załatwiać już będziemy wszelkie przesyłki pieniężne z Ameryki do Polski bezpośrednio, co nam umożliwi jeszcze lepsze i szybsze wykonywanie zleceń, aniżeli dotychczas. Wszelkie zlecenia wypłat, jako też czeki, wystawiane przez nasz Oddział Nowojorski na nas, lub na nasze Oddziały:

w Toruniu, ul. Żeglarska 26,  
w Warszawie, ul. Jasna 1,  
w Lublinie, Krakowskie Przedmieście 64,  
w Piotrkowie, Plac Kościuszki,  
w Radomiu, Il. Tow. Wzaj. Kred.,

w Krakowie, Rynek Główny 19,  
w Bydgoszczy, ul. Gdańska 158,  
w Grudziądzu, ul. Kwidzyńska,  
w Kielcach, ul. Kolejowa 33,  
w Gdańsku, Holzmarkt 13.

uskuteczniane będą w pełnej kwocie natychmiast po przedłożeniu odnośnych dokumentów płatniczych  
bez jakichkolwiek potrąceń.

**BANK**  
**ZWIĄZKU SPÓŁEK ZAROBKOWYCH**  
**w Poznaniu.**